



Einige Beispiele von Labor Atelieregemeinschaft  
© Goethe Institut Lyon

## Malwettbewerb für Klein und Groß 29.09.2017 – 20.12.2017

im Rahmen der Ausstellung  
"Struwwelpeter recoiffé"  
Struwwelpeter Museum Frankfurt  
29.09.2017 – 28.02.2018



Frankfurt  
en  
français  
französisch  
Frankreich  
invitée d'honneur  
de la Foire du Livre  
de Frankfurt 2017  
Frankfurter  
Buchmesse 2017

Stadtbücherei  
Frankfurt am Main

### I. Der Malwettbewerb

In der Ausstellung „Struwwelpeter recoiffé“ (29.09.2017-28.02.2018) interpretieren frankophone IllustratorInnen den Struwwelpeter neu. **Umgekehrt sind die TeilnehmerInnen des Malwettbewerbs eingeladen, ihre Lieblingsfigur aus einem frankophonen Buch zu malen.** Die Figur muss aus einem (ursprünglichen) frankophonen Bilderbuch, aus einem frankophonen Comic oder aus einem anderen frankophonen literarischen Text (Roman, Gedicht,...) entsprungen sein.

### II. Das gibt es zu gewinnen:

**Hin- und Rückfahrten in der 1. Klasse für zwei Personen nach Lyon, Paris oder Toulouse** gesponsert von DB/SNCF in Kooperation, **Einkaufsgutscheine für Boesner Frankfurt** (Künstlermaterial + Einrahmung + Bücher), **Einkaufsgutscheine für Eselsohr** (Kinderbuchhandlung), **Freie Eintrittskarten für das Kindertheater im Struwwelpeter Museum, Schreibwarensatz der Firma BIC und schöne Bilderbücher.**

Die GewinnerInnen werden im Januar 2018 benachrichtigt. Um den deutsch-französischen Tag (22. Januar 2018) herum erhalten die GewinnerInnen ihre Preise.

### III. Die Ausstellung im Struwwelpeter-Museum

Die prämierten Bilder werden Ende Januar bis Ende Februar 2018 ausgestellt.

### IV. So kann man teilnehmen

Es gibt keine Altersbegrenzung, aber vier Altersklassen:

- 1) sechs Jahre und jünger
- 2) sieben bis zwölf Jahre
- 3) dreizehn bis siebzehn Jahre
- 4) achtzehn Jahre und älter

### V. Abgabe der Bilder: 29.09.2017 bis 20.12.2017.

Die Bilder können in den öffentlichen Bibliotheken der Stadtbücherei Frankfurts abgegeben werden:

[www.stadtbuecherei.frankfurt.de](http://www.stadtbuecherei.frankfurt.de)

sowie im Struwwelpeter-Museum Frankfurt (Schubertstraße 20, 60325 Frankfurt am Main, Tel.: 069 74 79 69) eingereicht, oder ans Institut IFRA / Institut français geschickt werden:

Institut franco-allemand IFRA / Institut français Frankfurt  
Malwettbewerb „Struwelpeter recoiffé“  
Goethe Universität, Norbert-Wollheim-Platz 1 IG-PF 42  
D - 60629 Frankfurt am Main

Der vollständig ausgefüllte Teilnahme-Coupon (siehe unten) muss mit dem Bild eingereicht werden. Auf dem abgegebenen Bild muss der Name und das Alter/die Alterskategorie des/der Teilnehmenden vermerkt werden! Teilnahmen nach Ablauf des Datums werden nicht berücksichtigt.

### **Wichtige Hinweise:**

Die Abfrage personenbezogener Daten dient einzig der Abwicklung des Malwettbewerbs, da ohne deren Kenntnis eine Gewinnermittlung bzw. eine Versendung der Gewinne nicht möglich wäre.

Die Teilnahme an dem Wettbewerb ist nur dann gültig, wenn der Teilnahme-Coupon vollständig ausgefüllt und dem abgegebenen Bild beigelegt wird.

Jede(r) TeilnehmerIn ist für die Richtigkeit der angegebenen Daten verantwortlich.

Das Institut franco-allemand IFRA / Institut français Frankfurt behält sich vor, den Mitmachenden von der Teilnahme am Malwettbewerb bei Verstößen gegen die Teilnahmebedingungen auszuschließen.

Die Bilder bleiben im Besitz des Veranstalters – sie werden nicht zurückgeschickt.

Eine Barauszahlung des Preiswerts und ein Umtausch des Preisgegenstandes sind ausgeschlossen. Der Preis ist nicht auf Dritte übertragbar. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

### **Datenschutz und Rechte**

Die im Rahmen des Malwettbewerbs angegebenen personenbezogenen Daten werden streng vertraulich behandelt.

Insbesondere beteuert das Institut franco-allemand IFRA / Institut français Frankfurt, dass die personenbezogenen Daten außer bei ausdrücklich erklärter Zustimmung, nicht weitergegeben werden und die Daten nicht zu Vermarktungs- oder Werbezwecken zu nutzen.

Die TeilnehmerInnen erklären sich mit dieser Datenspeicherung und Datenverwendung einverstanden und übertragen unentgeltlich das räumlich und zeitlich uneingeschränkte Nutzungsrecht am von ihm zur Teilnahme eingereichten Bild an das Institut franco-allemand IFRA / Institut français Frankfurt.

### **Geltungsbereich**

Diese Teilnahmebedingungen gelten für die Teilnahme am Malwettbewerb „Struwelpeter recoiffé“ 2017, durchgeführt vom Institut franco-allemand IFRA / Institut français Frankfurt, Norbert-Wollheim-Platz 1, 60 629 Frankfurt/Main.

Weitere Partner des Malwettbewerbs sind das Struwelpeter Museum, Schubertstr. 20, 60325 Frankfurt am Main und die Stadtbücherei Frankfurt, Hasengasse 4, 60311 Frankfurt am Main.

Mit der Teilnahme an dem Malwettbewerb akzeptieren die TeilnehmerInnen diese Teilnahmebedingungen.

### **Abschließende Bestimmungen**

Für die Durchführung des Malwettbewerbes im Rahmen der Ausstellung „Struwelpeter recoiffé“ 2017 und 2018 sowie sämtliche sich hieraus ergebende Ansprüche gilt ausschließlich das Recht der Bundesrepublik Deutschland. Ausschließlicher Gerichtsstand ist, soweit gesetzlich zulässig, Frankfurt.



# Malwettbewerb für Klein und Groß

im Rahmen der Ausstellung  
"Struwwelpeter recoiffé"  
im Struwwelpeter Museum Frankfurt

## Teilnahme-Coupon

Alle Angaben sind für die Teilnahme erforderlich!

### Zur eigenen Person:

Name: ..... Vorname: .....

Alter: ..... Jahre oder Alterskategorie:  sechs Jahre und jünger

sieben bis zwölf Jahre

dreizehn bis siebzehn Jahre

achtzehn Jahre und älter

Adresse: Straße: ..... Nr .....

Postleitzahl ..... Ort .....

E-Mail: ..... und/oder Telefon: .....

### Zum Bild:

Name des abgebildeten Comichelden oder der Bilderbuchfigur: .....

AutorIn der ursprünglichen Figur (wenn bekannt): .....

Abgabedatum: (spätestens 20.12.2017!) .....



in Kooperation / en coopération

